



Grammofon Bluetooth®-Lautsprecher



de Bedienungsanleitung und Garantie

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 92233HB66XVII · 2017-07

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Ihr neuer **Bluetooth®**-Lautsprecher ist die ideale Ergänzung zu modernen Mobilgeräten wie z.B. Tablets und Smartphones. Die drahtlose Verbindung über **Bluetooth®** unterstützt die Übertragung von Audio-Dateien in allen Formaten sowie den A2DP-Standard. Der Lautsprecher ist auch als Freisprechanlage nutzbar: Wenn ein Telefonanruf eingeht, können Sie das Gespräch direkt über den Lautsprecher führen.

Um andere mobile Geräte wie z.B. MP3-Player und Tablets ohne **Bluetooth®**-Funktion anzuschließen, ist der Lautsprecher zusätzlich mit einem Audio-Anschluss für 3,5-mm-Klinke ausgerüstet.

Ihr Tchibo Team



www.tchibo.de/anleitungen

Inhalt

- | | |
|---|---|
| 3 Sicherheitshinweise | 9 Beleuchtung |
| 6 Auf einen Blick (Lieferumfang) | 9 Beleuchtung ein-/ausschalten |
| 7 Inbetriebnahme | 9 Lichteffekte |
| 7 Standby-Modus | 10 Mobile Geräte über den USB-Anschluss aufladen |
| 7 Ein Bluetooth®-Gerät verbinden | 10 Konformitätserklärung |
| 7 Bluetooth®-Lautsprecher ein-/ausschalten | 11 Störung / Abhilfe |
| 7 Bluetooth®-Verbindung aufbauen | 12 Technische Daten |
| 8 Reset | 13 Entsorgen |
| 8 Bluetooth®: Musik abspielen | 13 Garantie |
| 9 Wiedergabe externer Audio-Geräte über AUX IN | 14 Tchibo Repair Center und Kundenberatung |
-

Sicherheitshinweise

Der Artikel ist mit Sicherheitsvorrichtungen ausgestattet. Lesen Sie trotzdem aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Verwendungszweck

Der Lautsprecher dient als Tonausgabegerät via **Bluetooth®** oder Audiokabel für mobile Wiedergabegeräte wie Smartphones, Tablet-PCs, Notebooks, MP3-Player etc.

Der Lautsprecher ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.



Der Artikel ist zum Gebrauch in trockenen Innenräumen geeignet. Verwenden Sie ihn z.B. nicht im Badezimmer oder in der Sauna, um Gefährdungen zu vermeiden.

Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.

GEFAHR für Kinder und Personen mit eingeschränkter Fähigkeit Geräte zu bedienen

- Dieses Gerät darf nicht von Kindern und Personen verwendet werden, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, es sicher zu benutzen. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicher-

zustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

GEFAHR durch Elektrizität

- Tauchen Sie das Gerät, den Netzadapter, das Anschlusskabel, das USB-Verbindungskabel und das Audiokabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein, da sonst die Gefahr eines elektrischen Schlages besteht.
- Berühren Sie Gerät, Netzadapter und Anschlusskabel nicht mit feuchten Händen.
- Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße, wie z.B. Vasen, auf oder in die nähere Umgebung des Gerätes. Das Gefäß kann umkippen und die Flüssigkeit kann die elektrische Sicherheit beeinträchtigen.
- Öffnen bzw. entfernen Sie auf keinen Fall Teile des Gehäuses. Im Inneren des Gehäuses befinden sich spannungsführende Teile, deren Berührung einen elektrischen Schlag verursachen kann. Stecken Sie auch keine Gegenstände in Geräteöffnungen. Sie könnten spannungsführende Teile berühren.
- Schließen Sie den Netzadapter nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose an, deren Netzspannung mit den technischen Daten des Netzadapters übereinstimmt.

- Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, ...
... bei Gewitter,
... bevor Sie das Gerät reinigen,
... wenn während des Betriebes Störungen auftreten und
... wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht nutzen.
Ziehen Sie dabei immer am Netzadapter, nicht am Anschlusskabel.
- Um das Gerät vollständig von der Stromversorgung zu trennen, muss der Netzadapter aus der Steckdose gezogen werden. Der Netzadapter muss ohne Schwierigkeiten erreichbar sein. Verwenden Sie daher eine gut zugängliche Steckdose, damit Sie im Bedarfsfall den Netzadapter schnell ziehen können.
- Das Anschlusskabel darf nicht geknickt oder gequetscht werden. Halten Sie das Anschlusskabel von heißen Oberflächen und scharfen Kanten fern.
- Nehmen Sie das Gerät bzw. den Netzadapter nicht in Betrieb, wenn das Gerät selbst, der Netzadapter oder das Anschlusskabel sichtbare Schäden aufweisen oder das Gerät zuvor herunter gefallen ist.
- Wenn das Gehäuse des Netzadapters oder das Anschlusskabel beschädigt sind, darf der Netzadapter nicht mehr verwendet werden und muss durch einen neuen Netzadapter des gleichen Typs ersetzt werden.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät bzw. am Netzadapter vor.

Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von einer Fachwerkstatt bzw. im Service Center durchführen.

WARNUNG vor Verbrennungen/Brand

- Stellen Sie keine offenen Brandquellen, wie z.B. brennende Kerzen, auf das Gerät oder in die Nähe des Gerätes.
- Stellen Sie das Gerät nicht in geschlossene Schränke oder Regale ohne ausreichende Belüftung. Die Belüftung darf nicht dadurch beeinträchtigt werden, dass die Belüftungsschlitze durch Zeitungen, Tischdecken, Gardinen etc. abgedeckt werden. Das Gerät muss einen Abstand von min. 5 cm zu allen Seiten haben.
- Der Netzadapter darf nicht abgedeckt werden. Es besteht die Gefahr der Überhitzung.

WARNUNG vor Verletzungen

- Verlegen Sie das Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.

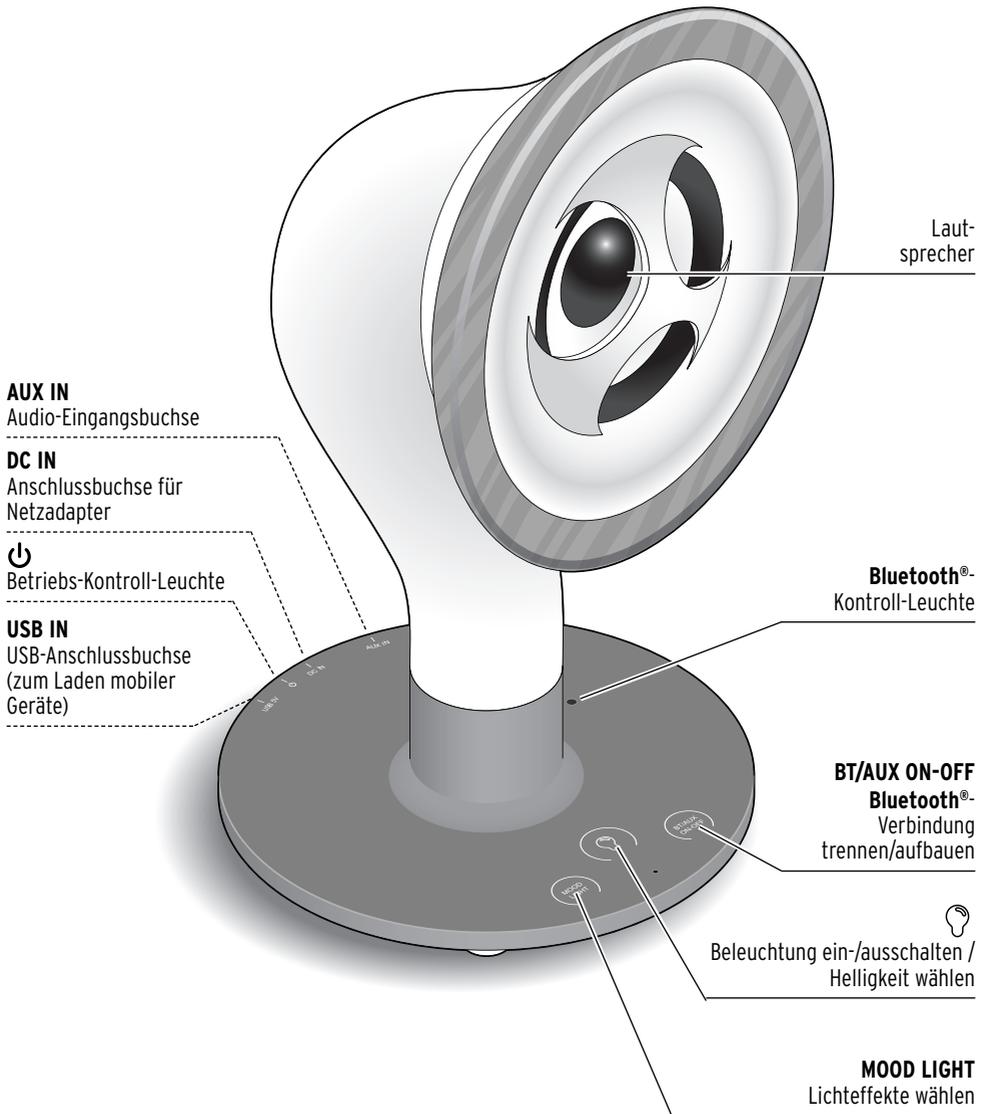
WARNUNG vor Gesundheitsschäden

- Personen mit lichtempfindlicher Epilepsie können epileptische Anfälle erleiden oder bewusstlos werden, wenn sie im alltäglichen Leben spezielle Lichtblinksignale oder Lichtmuster wahrnehmen. Das kann auch dann der Fall sein, wenn bei diesen Personen zuvor noch keine epileptischen Symptome beobachtet wurden oder epileptische Anfälle aufgetreten sind.

VORSICHT - Sachschäden

- Schließen Sie den Lautsprecher nicht an einen Lautsprecherausgang eines separaten Leistungsverstärkers an, da der Artikel dadurch beschädigt werden kann.
- Schützen Sie den Lautsprecher vor starker Hitze z.B. durch direkte Sonneneinstrahlung oder Heizkörper, vor Staub und Feuchtigkeit.
- Wird der Lautsprecher von einem kalten an einen warmen Ort gebracht, kann Kondensfeuchtigkeit im Gerät entstehen. Lassen Sie das Gerät einige Stunden ausgeschaltet.
- Halten Sie magnetisierte Ausweise, Telefon-, Kreditkarten u.Ä. sowie Tonbänder, Uhren usw. aus unmittelbarer Nähe fern. Diese können von den Magneten, die im Lautsprecher eingebaut sind, beschädigt werden.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel. Verwenden Sie ein weiches, fusselfreies Tuch.
- Es kann nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche Lacke, Kunststoffe oder Möbelpflegemittel das Material der rutschhemmenden Standfläche angreifen und aufweichen. Um unliebsame Spuren auf den Möbeln zu vermeiden, legen Sie deshalb ggf. eine rutschfeste Unterlage unter den Artikel.

Auf einen Blick (Lieferumfang)



Weiterer Lieferumfang (nicht abgebildet):

- Netzadapter
- Audiokabel

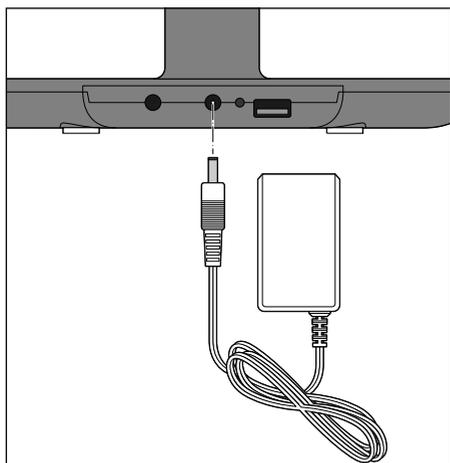
Inbetriebnahme



GEFAHR für Kinder -
Lebensgefahr durch
Ersticken/Verschlucken

- Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern. Entsorgen Sie es sofort.

- ▷ Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.



1. Stecken Sie den Anschlussstecker des Netzadapters in die Anschlussbuchse **DC IN** am **Bluetooth®**-Lautsprecher.
 2. Stecken Sie den Netzadapter in eine gut erreichbare Steckdose.
- Die Betriebs-Kontroll-Leuchte  auf der Rückseite leuchtet rot.

Standby-Modus

Um unnötigen Stromverbrauch zu vermeiden, ist der **Bluetooth®**-Lautsprecher mit einer automatischen Abschalt-Funktion ausgestattet, wenn er 10 Minuten lang kein Signal empfängt.

- ▷ Halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** ca. 2 Sekunden gedrückt, um das Gerät wieder einzuschalten.

Ein Bluetooth®-Gerät verbinden



- Ggf. ist die Eingabe eines Passwortes erforderlich. Geben Sie dann 0000 ein.
- Beachten Sie in jedem Fall die Bedienungsanleitung Ihres mobilen Gerätes.
- Das Audiokabel darf nicht in der Anschlussbuchse **AUX IN** eingesteckt sein.

Bluetooth®-Lautsprecher ein-/ausschalten

- ▷ Zum Einschalten: Halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** ca. 2 Sekunden gedrückt. Die **Bluetooth®**-Kontroll-Leuchte blinkt schnell blau.
- ▷ Zum Ausschalten: Halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** ca. 2 Sekunden gedrückt. Die **Bluetooth®**-Kontroll-Leuchte geht aus.

Bluetooth®-Verbindung aufbauen

- ▷ Zum Einschalten: Halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** ca. 2 Sekunden gedrückt. Die **Bluetooth®**-Kontroll-Leuchte blinkt schnell blau.
1. Schalten Sie Ihr mobiles Gerät ein.
 2. Aktivieren Sie die **Bluetooth®**-Funktion an Ihrem mobilen Gerät.
 3. Starten Sie die Gerätesuche an Ihrem mobilen Gerät.
 4. Wählen Sie **TCM 350377** aus der Liste aus und verbinden Sie die Geräte.

Sobald die Geräte miteinander verbunden sind, meldet der **Bluetooth®**-Lautsprecher: „*Connected*“.
Die **Bluetooth®**-Kontroll-Leuchte leuchtet nun dauerhaft.



- Wenn Sie den **Bluetooth®**-Lautsprecher zwischendurch ausschalten, verbindet er sich nach dem Wiedereinschalten automatisch mit dem mobilen Gerät, sofern dies in der Nähe und eingeschaltet sowie **Bluetooth®** aktiviert ist. Sobald das mobile Gerät gefunden wurde, meldet der Lautsprecher: „*Connected*“.
- Wenn Sie gleichzeitig ein Gerät an die Anschlussbuchse **AUX IN** anschließen, wird dieses bevorzugt wiedergegeben. Die Übertragung vom **Bluetooth®**-Gerät wird unterbrochen. Die Übertragung vom **Bluetooth®**-Gerät wird erst fortgesetzt, wenn Sie den Stecker des anderen Gerätes wieder aus der Anschlussbuchse **AUX IN** herausziehen.

Bluetooth®-Verbindung trennen

Es kann immer nur ein Gerät zur Zeit über **Bluetooth®** mit dem **Bluetooth®**-Lautsprecher verbunden sein. Wenn Sie ein anderes Gerät koppeln wollen, trennen Sie zuerst eine bereits bestehende Verbindung, indem Sie die **Bluetooth®**-Funktion am mobilen Gerät ausschalten. Der Lautsprecher meldet: „*Disconnected*“.

Reset

Elektromagnetische Strahlungen im Umfeld des Lautsprechers können zu Funktionsstörungen führen. Wenn sich das Gerät nicht verbindet, führen Sie einen Reset durch und entfernen Sie den Lautsprecher aus dem Bereich der elektromagnetischen Strahlungen.

1. Schalten Sie den Lautsprecher aus und ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose.
2. Stecken Sie den Netzadapter dann erneut in die Steckdose und schalten Sie den Lautsprecher wieder ein.

Bluetooth®: Musik abspielen

Der Lautsprecher kann Musik in allen gängigen Datei-Formaten wiedergeben, die Ihr Wiedergabegerät unterstützt. Der Lautsprecher unterstützt auch den Übertragungsstandard A2DP. Dieser Standard wird von den meisten gängigen mobilen Geräten unterstützt und wurde speziell dafür entwickelt, Stereo-Audio-Signale drahtlos via **Bluetooth®** zu übertragen.

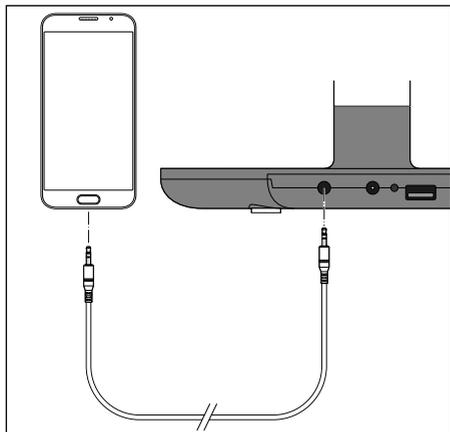


Ggf. müssen Sie diese Übertragungsart über A2DP manuell an Ihrem mobilen Gerät aktivieren. Lesen Sie dazu die Bedienungsanleitung Ihres mobilen Gerätes.

- ▷ Starten, stoppen bzw. wählen Sie die Musik am Wiedergabegerät aus. Auch die Lautstärke wird über das Wiedergabegerät geregelt.

Wiedergabe externer Audio-Geräte über AUX IN

Mobile Wiedergabegeräte ohne **Bluetooth**®-Funktion können Sie mit dem beiliegenden Audiokabel direkt an den Lautsprecher anschließen.



1. Verbinden Sie den Kopfhörer-Ausgang des Wiedergabegerätes über das beiliegende Audiokabel mit der Anschlussbuchse **AUX IN** am **Bluetooth**®-Lautsprecher.
 2. Halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** ca. 2 Sekunden gedrückt. Die **Bluetooth**®-Kontroll-Leuchte leuchtet dauerhaft blau.
 3. Schalten Sie das Wiedergabegerät ein.
 4. Starten, stoppen bzw. wählen Sie die Musik am Wiedergabegerät aus. Auch die Lautstärke wird über das Wiedergabegerät geregelt.
- ▷ Bevor Sie die Verbindung trennen, schalten Sie das Wiedergabegerät aus und halten Sie die Taste **BT/AUX ON-OFF** am **Bluetooth**®-Lautsprecher ca. 2 Sekunden gedrückt.

Die **Bluetooth**®-Kontroll-Leuchte geht aus.

Beleuchtung

Beleuchtung ein-/ausschalten

- ▷ Drücken Sie ggf. mehrmals die Taste , um zwischen *Beleuchtung einschalten* -> *warmes Licht* -> *helles Licht* -> *Beleuchtung ausschalten* zu wählen.

Lichteffekte

- ▷ Drücken Sie ggf. mehrmals die Taste **MOOD LIGHT** um zwischen dem Modus *schnell wechselndes Farbenspiel* -> *fließend wechselndes Farbenspiel* -> *Dauerlicht* zu wählen.



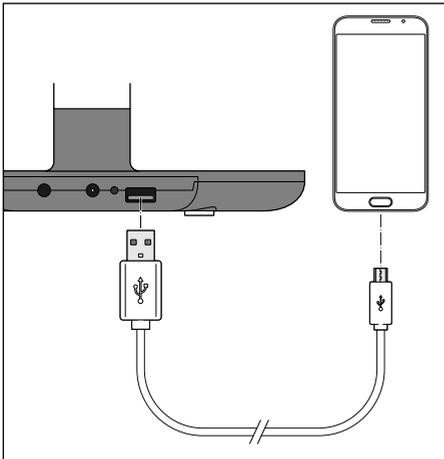
Wenn Sie im Modus *Dauerlicht* alle Farben einmal durchschalten, gelangen Sie wieder zum Modus *schnell wechselndes Farbenspiel*.

Mobile Geräte über den USB-Anschluss aufladen



Der USB-Anschluss auf der Rückseite des **Bluetooth**®-Lautsprechers ermöglicht das Aufladen von Akkus in mobilen Geräten bis max. 5V, 1A, die dafür vorgesehen sind und über eine entsprechende USB-Schnittstelle verfügen, (z.B. MP3-Player, Smartphones etc.). Beachten Sie die technischen Daten der Geräte, die Sie anschließen.

1. Schalten Sie das zu ladende Gerät ggf. aus.



2. Verbinden Sie das zu ladende mobile Gerät über ein geeignetes USB-Verbindungskabel mit der USB-Anschlussbuchse **USB IN** am **Bluetooth**®-Lautsprecher.

Das angeschlossene mobile Gerät wird geladen.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Tchibo GmbH, dass dieses Produkt **350 377** zum Zeitpunkt des Inverkehrbringens die grundlegenden Anforderungen und die übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.tchibo.de/anleitungen

Störung / Abhilfe

Keine Funktion

- Steckt der Anschlussstecker des Netzadapters korrekt in der Anschlussbuchse **DC IN**?
- Steckt der Netzadapter korrekt in der Steckdose?

Keine Bluetooth®-Verbindung

- Ist Ihr mobiles Gerät **Bluetooth**®-fähig? Lesen Sie die Bedienungsanleitung des mobilen Gerätes.
- Ist **Bluetooth**® im Wiedergabegerät deaktiviert? Kontrollieren Sie die Einstellungen. Aktivieren Sie ggf. **Bluetooth**®. Kontrollieren Sie, ob der Lautsprecher in der Liste der gefundenen Geräte erscheint. Platzieren Sie beide Geräte dicht beieinander. Entfernen Sie andere Geräte mit Funkübertragung aus der Umgebung.
- Ist bei Ihrem Wiedergabegerät ein Passwort erforderlich? Kontrollieren Sie die Einstellungen.

Keine Audiowiedergabe

- Keine Audiodateien auf Ihrem mobilen Gerät vorhanden? Überprüfen Sie den entsprechenden Medien-Ordner. Lesen Sie ggf. die Bedienungsanleitung des Gerätes.
- Lautstärke am Wiedergabegerät zu niedrig?
- Ein anderes Gerät an Anschlussbuchse **AUX IN** angeschlossen? Die Wiedergabe vom **Bluetooth**®-Lautsprecher wird unterbrochen, sobald Sie einen Stecker in die Anschlussbuchse **AUX IN** stecken. Soll die Ausgabe über **AUX IN** stattfinden? Vergewissern Sie sich, dass das Audiokabel korrekt in den Anschlussbuchsen steckt.

Lautsprecher reagiert nicht

- Führen Sie einen Neustart (Reset) des **Bluetooth**®-Lautspeichers durch, indem Sie das Gerät ausschalten und kurz vom Stromnetz trennen.

Technische Daten

Modell: 350 377

Netzadapter

Eingang: 100-240 V ~ 50/60 Hz max. 0,5A

Ausgang: DC 5V --- 2A

Schutzklasse: II 

Verstärker

Ausgangsleistung: 3,5 W

Bluetooth®

Version: 2.1+EDR (A2DP, HSP, HFP)

Reichweite: max. 10 m (ohne Hindernisse)

AUX-

Anschlussbuchse: 3,5 mm Klinke Stereo

Umgebungs-
temperatur: +10 bis +40 °C

Made exclusively for: Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.de

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor.



Kompatibel mit

- **Bluetooth®** Smart-fähiges Smartphone oder Tablet
- Android ab 4.3
- iOS-Phones (iOS 7.0 und höher);
iOS-Tablets (iOS 7.0 und höher)

The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Tchibo GmbH is under license. Android, Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Die **Bluetooth®** Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. Die Nutzung dieser Marken durch die Tchibo GmbH erfolgt unter Lizenz.

Android, Google Play und das Google Play-Logo sind Marken von Google Inc.

Entsorgen



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Garantie

Die Tchibo GmbH übernimmt **3 Jahre Garantie** ab Kaufdatum.

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany

Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Voraussetzung für die Gewährung der Garantie ist die Vorlage eines Kaufbelegs von Tchibo oder eines von Tchibo autorisierten Vertriebspartners. Diese Garantie gilt innerhalb der EU, der Schweiz und in der Türkei. Sollte sich wider Erwarten ein Mangel herausstellen, füllen Sie bitte den beigefügten Service-Scheck aus. Schicken Sie ihn zusammen mit einer Kopie des Kaufbelegs und dem sorgfältig verpackten Artikel an das Tchibo Repair Center. Wenn Sie den Artikel **innerhalb Deutschlands** verschicken, füllen Sie bitte den DHL-Versandschein aus, kleben ihn auf das Paket und versenden Sie den Artikel kostenfrei per DHL. Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Behandlung beruhen, sowie Verschleißteile / Verbrauchsmaterial. Diese können Sie unter der angegebenen Rufnummer bestellen.

Nichtgarantiereparaturen können Sie gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis vom Tchibo Repair Center durchführen lassen.

Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.



Der Artikel wird in dem genannten Tchibo Repair Center repariert. Bitte senden Sie ihn direkt an das für Ihr Land zuständige Repair Center. Nur dann kann eine zügige Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Für Produktinformationen, Zubehöbestellungen oder Fragen zur Serviceabwicklung rufen Sie bitte unsere Tchibo Kundenberatung an. Bei Rückfragen geben Sie die Artikelnummer an.

Tchibo Repair Center und Kundenberatung

Deutschland

**TCHIBO
REPAIR CENTER
EURO REPAIR
Europa-Allee 77
54343 Föhren
DEUTSCHLAND**



0800 - 300 01 11
(kostenfrei)

**FAX:
0800 - 40 41 00 9**
(kostenfrei)

Montag - Sonntag
(auch an Feiertagen)
von 8.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: TCM-Service@tchibo.de

Österreich

**TCHIBO
REPAIR CENTER
FÖHREN
Paketfach 90
4005 Linz
ÖSTERREICH**



0800 - 711 020 012
(kostenfrei)

Montag - Sonntag
(auch an Feiertagen)
von 8.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: kundenservice@tchibo.at

Schweiz

**TCHIBO
REPAIR CENTER
SCHWEIZ
Hirsrütiweg
4303 Kaiseraugst
SCHWEIZ**



0844 - 22 55 82
(Festnetztarif)

Montag - Sonntag
(auch an Feiertagen)
von 8.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: kundenservice@tchibo.ch

Artikelnummer: 350 377
Deutschland Österreich Schweiz

DHL-Versandschein - nur innerhalb Deutschlands



Name _____

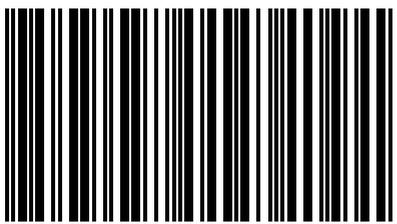
Straße, Nr. _____

PLZ, Ort _____

UNFREI-Paketmarke anbringen

Unfrei

Paketzentrum 56



54343.044.500.02 4

E	einzuziehendes Entgelt EUR
----------	-------------------------------------

TCHIBO REPAIR CENTER
Euro-Repair
Europa-Allee 500
54343 Föhren
DEUTSCHLAND



Service-Scheck

Bitte den Scheck in Blockschrift ausfüllen und mit dem Artikel einsenden.

Name, Vorname _____

Straße, Nr. _____

PLZ, Ort _____

Land _____

Tel. (tagsüber) _____

**Liegt kein
 Garantiefall vor*:**
 (bitte ankreuzen)

- Artikel bitte unrepariert zurücksenden.
- Bitte Kostenvoranschlag erstellen, wenn Kosten von über EUR 15,-/SFR 17,- entstehen.

*Sie tragen die Kosten für die Rücksendungen von Artikeln, die sich außerhalb der Garantie und Gewährleistung befinden.





DHL-Versandschein - nur innerhalb Deutschlands

1. Schneiden Sie dieses Blatt aus.
2. Schreiben Sie Ihren Namen und Ihre Adresse darauf.
3. Kleben Sie das Blatt auf Ihr Paket.
4. Bringen Sie das Paket zur Post, lassen eine Paketnummer aufbringen und versenden es kostenfrei per DHL.

Wichtig: Der Strichcode darf nicht beschrieben oder überklebt werden.
Der Versand ist nur innerhalb Deutschlands möglich!



Service-Scheck

Bitte den Scheck in Blockschrift ausfüllen und mit dem Artikel einsenden.

Artikelnummer: **350 377**
Deutschland Österreich Schweiz

Fehlerangabe

Kaufdatum Datum/Unterschrift

